

## Лаос



## ГРАЖДАНСКИЙ КОДЕКС (2018)

### ЧАСТЬ 1 ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

#### ГЛАВА 1 ЦЕЛИ И СФЕРА ПРИМЕНЕНИЯ ГРАЖДАНСКОГО КОДЕКСА

##### **Статья 5 Применение Гражданского Кодекса и других положений законодательства**

Гражданский кодекс определяет основополагающие принципы как базовые принципы, которые закреплены в соответствующих законах, касающихся гражданских правоотношений.

В случае если законы противоречат настоящему Гражданскому кодексу, Гражданский кодекс имеет преимущественную силу.

Если в настоящем Гражданском кодексе нет положений о конкретных вопросах, связанных с гражданскими правоотношениями, то могут применяться положения соответствующих законов.

##### **Статья 6 Применение обычаев и аналогии закона**

Под обычаями понимаются обычаи в гражданских правоотношениях, который используются в течение длительного периода времени, хорошо известны и признаны в сообществах, этнических группах или в любых гражданских правоотношениях.

В случае, если возникает вопрос о гражданских правоотношениях, которые не охватываются положениями Гражданского кодекса и по которым между сторонами не достигнуто соглашение, то могут применяться обычаи, не противоречащие Конституции и другим законам.

Под аналогией закона понимаются любые положения закона, которые могут быть применены для разрешения спора, не предусмотренного Гражданским кодексом.

Аналогия закона может быть применена, когда отсутствует правовой обычай.

##### **Статья 7 Сфера применения Гражданского кодекса**

Настоящий Гражданский кодекс применяется к гражданским правоотношениям между гражданами Лаоса, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе и лицами без гражданства, юридическими лицами или национальными и иностранными организациями на территории Лаосской Народно-Демократической Республики, если договором или международным соглашением, участником которого является Лаосская Народно-Демократическая Республика, не предусмотрено иное.

В случае возникновения каких-либо различий между положениями Гражданского кодекса и положениями международных договоров или соглашений, участником которых является Лаосская Народно-Демократическая Республика, преимущественную юридическую силу имеют положения договоров или международных соглашений.

## **ГЛАВА 1 ФИЗИЧЕСКОЕ ЛИЦО**

### **А. ПРАВОСПОСОБНОСТЬ ФИЗИЧЕСКОГО ЛИЦА**

#### **Статья 63 Правоспособность физического лица**

Под правоспособностью физического лица понимается способность лица иметь права и нести обязанности, предусмотренные Законами, начиная с момента рождения и заканчивая смертью лица.

Все граждане Лаоса обладают равной правоспособностью.

Иностранцы, постоянно проживающие в Лаосе, иностранцы, временно проживающие в Лаосе и лица без гражданства обладают правоспособностью, как и граждане Лаоса, если иное не предусмотрено Законами или договорами.

### **Е. АДРЕС**

#### **Статья 85 Адрес**

Под адресом лица понимается место регистрации семьи этого лица, либо фактический адрес такого лица.

В случае, если адрес какого-либо лица не может быть определен, адресом такого лица является последнее место жительства.

#### **Статья 91 Адрес иностранца, постоянно проживающего в Лаосе, иностранца, временно проживающего в Лаосе, лица без гражданства**

Адресом иностранца, путешествующего или работающего в Лаосской Народно-Демократической Республике, является адрес, заявленный сотрудникам иммиграционной службы и/или полиции иностранных граждан.

Адресом иностранца, временно проживающего в Лаосе или лица без гражданства, является адрес регистрации семьи.

#### **Статья 103 Правоспособность юридического лица**

Под правоспособностью юридического лица понимается способность иметь права и нести обязанности, совместимые с целями регулирования юридических лиц, предусмотренных Законами и соответствующими нормами.

Правоспособность юридического лица возникает с момента его создания.

Иностранное юридическое лицо, признанное в соответствии с законами Лаосской Народно-Демократической Республики, имеет права и обязанности, аналогичные местному юридическому лицу, если иное не предусмотрено законами.

## **Статья 109 Наименование юридического лица**

Юридическое лицо должно иметь наименование на лаосском и/или иностранном языках, в котором четко указывается правовой организационный тип юридического лица в соответствии с предусмотренными законами.

Наименование юридического лица, которое утверждено или признано, должно защищаться законодательно.

Юридическое лицо должно использовать свое наименование при осуществлении соответствующей деятельности.

## **ГЛАВА 3**

### **В. БРАК С ИНОСТРАНЦЕМ**

**Статья 154 Брак между гражданами Лаоса и иностранцами, временно проживающим в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства, а также между и иностранцами, временно проживающим в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе и лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике**

Иностранцы, временно проживающие в Лаосе, иностранцы, постоянно проживающие в Лаосе, лица без гражданства имеют те же права и обязанности, что и граждане Лаоса в сфере брачных и семейных отношений.

Брак между гражданами Лаоса и иностранцами, временно проживающим в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства, а также между и иностранцами, временно проживающим в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе и лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике должен соответствовать статьям 150-152 настоящего Гражданского кодекса.

Регистрация брака между иностранцами, временно проживающими в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике может быть произведена в провинциальном управлении, где проживает супружеская пара, или по месту жительства одного из супругов, как это определено в Законе о регистрации семьи.

**Статья 155 Регистрация брака между гражданами Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике**

Регистрация брака между иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике осуществляется в соответствии с законодательством Лаосской Народно-Демократической Республики или законом супружеской пары.

Если регистрация брака осуществляется в соответствии с законодательством страны любого из супругов, то такая регистрация осуществляется в посольстве или консульстве соответствующей страны.

Регистрация брака между иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике может быть произведена в провинциальном управлении, где проживает супружеская пара, или по месту жительства одного из супругов, или в посольстве или консульстве соответствующей страны в Лаосской Народно-Демократической Республике, как это определено в Законе о регистрации семьи.

#### **Статья 156 Брак гражданина Лаоса за рубежом**

Государство признает брак гражданина Лаоса за рубежом, который соответствует Закону Лаосской Народно-Демократической Республики.

Регистрация брака гражданина Лаоса за рубежом может быть произведена в Представительстве лаосской службы регистрации семьи за рубежом, как определено в Законе о регистрации семьи.

#### **Статья 157 Брак между гражданами Лаоса и иностранцами, временно проживающими в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства, а также между иностранцами, временно проживающими в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства за рубежом**

Государство признает брак между гражданами Лаоса и иностранцами, временно проживающими в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства за рубежом. В целях соблюдения законодательства о браке супружеская пара должна проживать в соответствии с Законом Лаосской Народно-Демократической Республики и должна уведомить посольство или консульство Лаосской Народно-Демократической Республики в соответствующей стране для признания брака.

Регистрация брака между гражданами Лаоса и иностранцами, временно проживающими в Лаосе, иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства за рубежом может быть осуществлена в Представительстве лаосской службы регистрации семьи за рубежом или оформлена в соответствии с законом о браке пары, проживающей в соответствии с Законом о регистрации семьи.

### **ГЛАВА 6 РАСТОРЖЕНИЕ БРАКА**

#### **Статья 183 Развод между гражданином Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике**

Развод между гражданином Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике осуществляется в соответствии с настоящим Гражданским кодексом.

**Статья 184 Развод между иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике**

Развод между иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства в Лаосской Народно-Демократической Республике осуществляется в соответствии со статьями 171-182 настоящего Гражданского кодекса.

**Статья 185 Развод между гражданами Лаоса, находящимися за рубежом**

Развод между гражданами Лаоса за рубежом регулируется законодательством Лаосской Народно-Демократической Республики или законодательством страны их проживания.

О разводе между гражданами Лаоса за рубежом необходимо уведомить посольство или консульство Лаосской Народно-Демократической Республики для его признания.

**Статья 186 Развод между гражданином Лаоса и иностранцем, постоянно проживающим в Лаосе, иностранцем, временно проживающим в Лаосе, лицом без гражданства за рубежом**

Развод между гражданином Лаоса и иностранцем, постоянно проживающим в Лаосе, иностранцем, временно проживающим в Лаосе, лицом без гражданства за рубежом может быть осуществлен в соответствии с законодательством Лаосской Народно-Демократической Республики или законодательством страны проживания или законодательством о браке, по которому проживают супруги.

О разводе между гражданином Лаоса и иностранцем, постоянно проживающим в Лаосе, иностранцем, временно проживающим в Лаосе, лицом без гражданства за рубежом необходимо уведомить посольство или консульство Лаосской Народно-Демократической Республики для его признания.

**Статья 187 Регистрация развода между гражданами Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства**

Регистрация развода между гражданами Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства может быть осуществлена в провинциальном управлении, где проживала супружеская пара до развода.

Регистрация развода между гражданами Лаоса и иностранцами, постоянно проживающими в Лаосе, иностранцами, временно проживающими в Лаосе, лицами без гражданства за рубежом осуществляется в Представительстве лаосской службы регистрации семьи за рубежом или в соответствии с законодательством о браке, по которому проживают супруги.

## **ГЛАВА 7 СЕМЕЙНЫЕ ОТНОШЕНИЯ ОТЦА, МАТЕРИ И ДЕТЕЙ**

### **В. ПРИЕМНЫЕ ДЕТИ**

#### **Статья 203 Регистрация усыновления**

Регистрация усыновления для гражданина Лаоса и гражданки Лаоса осуществляется в районном отделении юстиции по месту жительства отчима, мачехи, как это определено в Законе о регистрации семьи.

Регистрация усыновления для иностранного резидента осуществляется отделом Министерства юстиции, ответственным за регистрации семьи, как это определено в Законе о регистрации семьи.

### **С. УСЫНОВЛЕНИЕ ДЕТЕЙ ИНОСТРАННЫМ РЕЗИДЕНТОМ**

#### **Статья 207 Условия усыновления для иностранцев, временно проживающих в Лаосе, иностранных резидентов, являющихся приемными родителями**

Иностранцы, временно проживающие в Лаосе, иностранные резиденты, желающие иметь приемных детей, должны соответствовать условиям, установленным в статье 200 настоящего Гражданского кодекса, за исключением пункта 1. Возраст усыновителя к моменту подачи документов на усыновление должен составлять 30-50 лет.

Для усыновителя, являющегося иностранным резидентом, но имеющего лаосское происхождение, должны быть выполнены условия, определенные в статье 200 настоящего Гражданского кодекса.

#### **Статья 208 Условия усыновления**

Условия усыновления детей иностранцев, временно проживающих в Лаосе, иностранцев, постоянно проживающих в Лаосе, должны соответствовать условиям, определенным в статье 201 настоящего Гражданского кодекса, за исключением пункта 1. Дети не должны быть старше 8 лет.

Усыновление детей, являющихся родственниками усыновителя, детей с особенностями или братьев и сестер усыновляемых, достигших 8 лет, рассматривается как особый случай.

#### **Статья 209 Усыновление за рубежом**

Гражданин Лаоса, постоянно проживающий за рубежом, желающий усыновить лаосского ребенка, проживающего за рубежом, должен подать заявление об усыновлении и

зарегистрироваться в посольстве Лаоса или соответствующих органах власти Лаосской Народно-Демократической Республики, выполнив требования нормативных актов и законов Лаосской Народно-Демократической Республики.

Если приемные родители не являются гражданами Лаосской Народно-Демократической Республики, усыновление должно быть разрешено компетентными органами власти Лаосской Народно-Демократической Республики.

Иностранцы, постоянно проживающие в Лаосе, иностранцы, временно проживающие в Лаосе, лица без гражданства, проживающие в Лаосе или за рубежом, нуждающиеся в усыновлении лаосских детей и желающие стать усыновителями, должны действовать в соответствии с законодательством Лаосской Народно-Демократической Республики.

### **Статья 210 Усыновление в Лаосской Народно-Демократической Республике**

Усыновление иностранного ребенка гражданином Лаоса должно осуществляться в соответствии с законодательством страны ребенка, при условии, что законы этой страны не противоречат законам Лаосской Народно-Демократической Республики.

Об усыновлении иностранного ребенка необходимо уведомить посольство или консульство Лаосской Народно-Демократической Республики для его признания.

### **Статья 211 Процедуры усыновления для иностранцев, постоянно проживающих в Лаосе, иностранцев, временно проживающих в Лаосе или лиц без гражданства**

Иностранец, постоянно проживающий в Лаосе, иностранец, временно проживающий в Лаосе или лицо без гражданства, желающие усыновить лаосского ребенка, должны подать заявление в Министерство юстиции для его последующего рассмотрения и согласования усыновления с компетентными органами власти в соответствии с предусмотренными процедурами, но до его представления на рассмотрение в канцелярию Премьер-министра.

### **Статья 212 Последствия усыновления иностранца, постоянно проживающего в Лаосе, иностранца, временно проживающего в Лаосе или лица без гражданства**

Усыновление иностранца, постоянно проживающего в Лаосе, иностранца, временно проживающего в Лаосе или лица без гражданства влечет за собой те же последствия, которые определены в статье 205 настоящего Гражданского кодекса.

### **Статья 267 Правила конфискации или ареста государственного имущества**

Не могут быть конфискованы или изъяты [принадлежащие государству] предприятия, здания, сооружения, оборудование и другое имущество государственных организаций, за исключением оборотных инструментов и государственного имущества, определённого в законе.

Регулирование государственной собственности Лаоса в иностранном государстве подчиняется тем же порядкам, что и регулирование государственной собственности в Лаосе.

Государственное имущество, находящееся во владении физических лиц на незаконных основаниях, может быть истребовано в любое время без учета сроков исковой давности по гражданским делам.

### **Статья 275 Права и обязанности хозяйствующих субъектов в частном секторе**

Хозяйствующие субъекты в частном секторе имеют право заниматься производством, строительством, перевозками, торговлей, оказанием услуг, заключать договоры, использовать иностранную валюту для закупок сырья, материалов и прочего за рубежом, свободно и законно распространять [продавать] собственную продукцию, [вступать в] деловое сотрудничество как внутри страны, так и за ее пределами.

Хозяйствующие субъекты осуществляют предпринимательскую деятельность на зарегистрированных в установленном порядке предприятиях в соответствии с законом [и придерживаются] экономической и другой политики, установленной государством. Указанные субъекты обязаны платить налоги и вести бухгалтерский учет в соответствии с Законом о бухгалтерском учете.

Указанные хозяйствующие субъекты занимаются управлением и решением вопросов, связанных с бизнесом и производством, [и] самостоятельно несут ответственность за доходы, расходы, прибыль или убытки.